

(Englisch)

If you need help while filling out the application or have any questions, please email the [buero@joern-domeier](mailto:buero@joern-domeier). The MP Domeier will then organize for you a translator from German to English and vice versa for all your questions. Please send Jörn Domeier your telephone number!

Dear customers,

From now on, you can send us the application for "Emergency aid for Corona Virus in Lower Saxony", the form "De-minimis declaration of emergency aid" as well as the proof of the company, electronically by e-mail.

To do this, proceed as follows:

Download the application and the "De minimis emergency aid" form and save it on your Computer.

Fill in the application and the "De minimis emergency aid" form carefully on your Computer.

Send us the application, the de minimis form and the appropriate proof of the company to the following e-mail address: [antrag@soforthilfe.nbank.de](mailto:antrag@soforthilfe.nbank.de)

If you will not be able to find the Files in our internet page then please: click to the preferred File with the right button, choose "Save under..." and save the document on your Computer. Please make sure that the PDF documents are opened from the hard drive with the Acrobat Reader. This can be ensured by right-clicking on the document and "Open with ..." on your Computer.

Please use the e-mail address [antrag@soforthilfe.nbank.de](mailto:antrag@soforthilfe.nbank.de) only for the submission of your application. Questions regarding funding and application cannot be answered through this address. Please contact [beratung@nbank.de](mailto:beratung@nbank.de) for this.

Downloads | Emergency aid

[Application form Lower Saxony Emergency Aid Corona \(PDF\)](#)

[De minimis declaration of Emergency aid \(PDF\)](#)

[Guidelines for Applying for Lower Saxony Emergency Corona \(PDF\)](#)

[Product information Lower Saxony Emergency aid Corona \(PDF\)](#)

[SME test scheme - Work aid for applying for Emergency aid \(PDF\)](#)

"De minimis emergency aid" form is only possible to edit if it was previously saved on the computer. First download the form and then open it from your hard drive. The application number field in the "De minimis emergency aid" form does not have to be completed.

You have to fulfil one of these points:

1. There is a decrease in sales or fees of at least 50 per cent in the given month in which the application is made.
2. The company was closed due to corona crisis.
3. The available liquid funds are not sufficient to pay the short-term liabilities (liquidity bottleneck).

There is currently no alternative technical solution for the applications for the Lower Saxony liquidity loan, but we are working hard on it.

For more information, including other support services, please visit our website.

Your NBank